



Comune di  
Nago Torbole



Comune di  
Riva del Garda



Comune di  
Arco



Comune di  
Dro



COORDINAMENTO TEATRALE TRENINO  
LA RETE PROVINCIALE DEI TEATRI

teatro  
per caso

# TEATRO e sonjje vele

Rassegna di  
Teatro Ragazzi 2009-2010





ari ragazzi!

Anche per la stagione 2009/2010 ci sarà una rassegna teatrale a voi riservata. Quest'anno gli spettacoli proposti saranno ben dieci e si svolgeranno in tutto l'Alto Garda: quattro saranno a Nago, due a Dro, due a Riva del Garda e due ad Arco. Da novembre 2009 a febbraio 2010, dieci pomeriggi per conoscere il mondo meraviglioso e fantastico del teatro, con i suoi racconti, i personaggi e le scenografie che riescono a farci vedere e vivere ogni volta un'avventura diversa.

Insieme al Coordinamento teatrale trentino e a Teatro per Caso siamo felici di potervi proporre questa nuova stagione e speriamo che il nostro impegno sia per voi occasione di divertimento e di conoscenza: la vostra partecipazione e il vostro entusiasmo sono infatti lo stimolo principale che ci sprona a cercare di fare sempre di più e sempre al meglio possibile! Buon divertimento a tutti

Le Amministrazioni comunali di  
Nago-Torbole, Arco e Riva del Garda, Dro

**S**iamo al settimo anno di Teatro a Gonfie Vele, che ancora una volta si amplia di spazi fisici e immaginari, offrendo al nostro pubblico dieci spettacoli tutti da gustare. È la musica dal vivo uno degli elementi forti che caratterizzano questa edizione e la scelta di un buon numero di allestimenti che si dipanano sulla rivisitazione della fiaba classica e negli intrecci del brivido e della suspense. Non mancheranno comunque le risate, le trovate geniali e le follie della clownerie. Il cartellone è veramente vario e ospita compagnie e spettacoli che hanno avuto grandi riconoscimenti di pubblico e di critica nell'ambito di festival e premi attenti alle nuove produzioni per l'infanzia e per i ragazzi. L'impasto finale di questa alchimia è nell'incontro tra il luogo-palcoscenico, l'evento, lo spettatore, e l'emozione che ne scaturisce rende anche il pubblico artefice e protagonista. Vi aspettiamo!

Paola Ruffo

**sabato 21 novembre 2009 - ore 16.30**

*Nago* - Teatro "Casa della Comunità"

## Clown in libertà

TEATRO NECESSARIO - PARMA

**sabato 28 novembre 2009 - ore 16.30**

*Dro* - Centro Culturale

## Il Principe Mezzanotte

TEATROPERSONA - CIVITAVECCHIA

**domenica 6 dicembre 2009 - ore 16.30**

*Nago* - Teatro "Casa della Comunità"

## Il bagnetto

LA BARACCA DI BOLOGNA - BOLOGNA

**sabato 19 dicembre 2009 - ore 16.30**

*Dro* - Centro Culturale

## Le parole sono magiche

TEATRO PER CASO - NAGO

**sabato 9 gennaio 2010 - ore 15.00 e 16.30**

*Riva del Garda*  
Sala Assembleare del Comprensorio C9

max 60 posti - prenotazione obbligatoria ☎ 392 3248514

## Kish-Kush

TEATRODISTINTO - ALESSANDRIA

**domenica 17 gennaio 2010 - ore 16.30**

Arco - Teatro Oratorio di Bolognano

## Barbablù

PANDEMONIUMTEATRO - BERGAMO

**sabato 23 gennaio 2010 - ore 16.30**

Nago - Teatro "Casa della Comunità"

## Tramando

LA BARACCA DI MONZA - MONZA

**domenica 31 gennaio 2010 - ore 16.30**

Arco - Teatro Oratorio di Bolognano

## Moon Amour

I TEATRI SOFFIATI - TRENTO

**sabato 6 febbraio 2010 - ore 16.30**

*Riva del Garda*

Sala Assembleare del Comprensorio C9

## Il pifferaio magico

ACCADEMIA PERDUTA ROMAGNA TEATRI - RAVENNA

**domenica 28 febbraio 2010 - ore 16.30**

Nago - Teatro "Casa della Comunità"

## Hansel e Gretel

AS.LI.CO - COMO

**Sabato 21 novembre 2009 - ore 16.30**

Nago - Teatro "Casa della Comunità"

# Clown in libertà

**TEATRO NECESSARIO - PARMA**



*Clown in libertà* è un momento di euforia, ricreazione e ritualità catartica per tre buffi, simpatici e "talentuosi" clown che paiono colti da un'eccitazione infantile all'idea di avere una scena ed un pubblico a loro completa disposizione. Senza un racconto enunciato e senza alcuno scambio di battute, *Clown in libertà* racconta il pomeriggio un po' anomalo di tre clown che vogliono allestire uno spettacolo per divertire, stupire, conquistare, abbracciare, baciare il pubblico di passanti. La musica è la vera colonna portante dell'azione e dello sviluppo narrativo; accompagna, scandisce e ritma ogni segmento ed ogni azione. L'intero spettacolo risulta così un grande, unico e continuo viaggio musicale che non si interrompe "quasi" mai, nemmeno durante le acrobazie più impensabili.



**Sabato 28 novembre 2009 - ore 16.30**

*Dro* - Centro Culturale

# Il Principe Mezzanotte

**TEATROPERSONA - CIVITAVECCHIA**



Il Principe Mezzanotte è vittima di una maledizione: quando incontrerà il vero amore sarà destinato a trasformarsi in un essere mostruoso. Per sottrarsi al destino decide di non innamorarsi mai, si rinchioda in un maniero fumoso dove vive solo, triste e malinconico. Un carosello di personaggi buffi e grotteschi ci porterà nel mondo di questa fiaba delicata e romantica raccontata con uno stile insolitamente noir, misterioso e poetico.

Non ci resta che entrare se vogliamo sapere come andrà a finire, sì, proprio attraverso uno strano comò magico, ma non temete, il principe è molto ospitale, un vero gentiluomo, entrate, forza entrate... sembra che non siate mai entrati in un comò...!

Età consigliata: dai 5 anni



**Domenica 6 dicembre 2009 - ore 16.30**

Nago - Teatro "Casa della Comunità"

# Il bagnetto

**LA BARACCA DI BOLOGNA - BOLOGNA**



Due uomini attendono impazienti il proprio turno a una toilette pubblica che tarda a liberarsi. Stanchi di aspettare, decidono di entrare nel bagno riservato ai bambini... Una specie di incantesimo, uno strano gioco di proporzioni e di dimensioni, porterà i due protagonisti dentro un bagno enorme, molto più grande di loro, tanto da farli apparire al pubblico alti quanto un bambino. All'inizio, anche se stupiti e a disagio, i due manterranno un comportamento "da adulti", facendo finta che non ci sia nessun problema a lavarsi le mani in un lavabo alto tre metri. Poi, quasi inconsciamente, ritroveranno un atteggiamento ludico che li porterà a divertirsi giocando con oggetti giganteschi.

Un gioco teatrale in cui il grande diventa piccolo nel più grande: un modo giocoso e insolito di mettere insieme grandi e piccini.

Età consigliata: dai 3 anni



**Sabato 19 dicembre 2009 - ore 16.30**

*Dro* - Centro Culturale

# Le parole sono magiche

**TEATRO PER CASO - NAGO**

Le parole sono magiche, le parole son magia... le parole creano il mondo intorno a te e in questo mondo tu sei il re...

Le parole sono vive, vivissime, molto più di quanto si creda e producono diversi incantesimi... anche pericolose!

Hanno profumo, sapore, colore... sono fatte di suoni prodigiosi e provengono da misteriosi e lontani universi dove prendono forma anche le storie...

Ce ne sono di buffe e originali, ma ricordati che comunque sono tutte, proprio tutte, assolutamente magiche!





**Sabato 9 gennaio 2010 - ore 15.00 e 16.30**

max 60 posti - prenotazione obbligatoria ☎ 392 3248514

Riva del Garda - Sala Assembleare del Comprensorio C9

## **Kish-Kush** Storia di un incontro e delle sue tracce

**TEATRODISTINTO - ALESSANDRIA**

Quante lingue esistono al mondo; che suoni hanno?  
Colui che parla in modo diverso, è diverso da me?  
Com'è fatto lo straniero? Quali sono i suoi gusti?  
Ha nostalgia?

Cosa posso creare insieme a lui?

Storia di silenzi, di lontananza dalla propria terra, di timore della lingua straniera, *Kish-Kush* è uno scarabocchio ironico, quel luogo interiore di chi conserva ricordi lontani e tenta di integrarsi in realtà nuove e sconosciute.





**Domenica 17 gennaio 2010 - ore 16.30**

Arco - Teatro Oratorio di Bolognano

# Barbablù

Fiaba horror per  
ragazzi e adulti coraggiosi

**PANDEMONIUMTEATRO - BERGAMO**



Barbablù, ricco vedovo, chiede in sposa la giovane Maria. Lei accetta, nonostante il disgusto che la barba blu le suscita, abbacinata dalla ricchezza dell'uomo. Il tesoro è interamente a sua disposizione, purché non apra una misteriosa porticina. Maria trasgredirà alla proibizione del marito scatenando la sua furia e sarà salvata solo in extremis. Quando la curiosità è inquinata dalla brama del possesso rivela la sua pericolosità.

*Barbablù* è uno spettacolo basato sul potere evocativo della parola, sull'intreccio della storia e sull'immaginazione del pubblico.



**Sabato 23 gennaio 2010 - ore 16.30**

Nago - Teatro "Casa della Comunità"

# Tramando

**LA BARACCA DI MONZA - MONZA**



In un mercato fantastico due ambulanti raccontano storie per vendere le loro stoffe o forse vendono stoffe per raccontare le loro storie.

Tulle, velluti, lane, tessuti prendono forma, si dipanano e si intrecciano creando la trama dei racconti; ed ecco allora comparire streghe, draghi, farfalle e funghi...

Nel gioco del racconto tutto viene utilizzato.

*Tramando* nasce dalla raccolta di ricordi d'infanzia sul tema specifico della trasformazione di luoghi e oggetti della vita quotidiana in luoghi e oggetti di gioco immaginario.



**Domenica 31 gennaio 2010 - ore 16.30**

Arco - Teatro Oratorio di Bolognano

# Moon Amour

L'ombra  
del cuore

**I TEATRI SOFFIATI - TRENTO**



In un mondo di genitori in letti separati, di papà che dormono sul divano e mamme con la valigia sempre pronta, fra liti e piatti infranti, figli strattonati di qua e di là, due bambini scoprono la bellezza dello stare insieme.

Con curiosità, fra sogni e paure, i protagonisti vanno alla scoperta delle ragioni del cuore, che ragioni non ha. Marco e Lisa diventano complici, raccolgono le ceneri delle relazioni dei grandi e le trasformano in fuochi ardenti e colorati.

*Moon Amour* è uno spettacolo romantico in cui genitori e figli si passano il testimone delle emozioni nell'eterno ed instancabile gioco del rincorrersi e dello sfuggirsi.

Età consigliata: dai 6 anni



**Sabato 6 febbraio 2010 - ore 16.30**

*Riva del Garda - Sala Assembleare del Comprensorio C9*

# Il pitteraio magico

**ACCADEMIA PERDUTA ROMAGNA TEATRI - RAVENNA**



«Un topo... due topi... tre topi, son troppi, son tanti... Arrivano a frotte. Si son dati convegno nel regno di Hamelin...».

C'è un patto segreto tra il Signore dei topi e il Re della città di Hamelin. I topi sono ingordi di cibo e il Re di monete d'oro. Per questo è avvenuta la grande e terribile invasione... La tranquilla città di Hamelin è governata da gente avida e corrotta, pronta a sacrificare la città per arricchirsi.

I ratti sono dappertutto: nei letti e sui soffitti, nei cassetti e sui piatti; il cuoco li trova in cima alla torta, le lavandaie in mezzo al bucato. La città cade in rovina... la peste dilaga...

Gli attori, accompagnati in scena da musiche eseguite dal vivo, danno vita ad innumerevoli personaggi in una scenografia che, come una scatola magica, si trasforma, dando vita a suggestive ambientazioni e continue sorprese.

Età consigliata: dai 6 anni



**Domenica 28 febbraio 2010 - ore 16.30**

Nago - Teatro "Casa della Comunità"

# Hansel e Gretel

Fiaba sonora  
per voci e pianoforte

**As.LI.CO - COMO**

Due fratelli che amano il canto e la danza sono in cerca di fragole nel fitto bosco di Ilsestein. Fra canzoni e giochi che coinvolgono tutti – ma proprio tutti, persino i bambini e gli animali della foresta che incontrano – si accorgono ben presto di aver smarrito la via di casa. Ma non si perdono d'animo!

E dopo un pisolino pieno di bei sogni e incontri con le creature fatate del bosco, si imbattono in una casa meravigliosa, fatta di dolci di ogni tipo e abitata da una terribile strega... Come nelle migliori storie, solo l'intelligenza potrà aiutarli a mettersi in salvo... in che modo?

Basta seguire la musica della festa di Hansel e Gretel e farcelo raccontare direttamente da loro!





## ULTERIORI INFORMAZIONI

▶ **Comune di Nago-Torbole**

*Biblioteca*

tel. 0464/505181 - fax 0464/505625

e-mail: nago@biblio.infotn.it | [www.comune.nago-torbole.tn.it](http://www.comune.nago-torbole.tn.it)

▶ **Comune di Riva del Garda**

*Servizio Attività culturali intercomunale di Arco e Riva del Garda*

tel. 0464/573917 - fax 0464/573900

e-mail: cst@comune.rivadelgarda.tn.it | [www.comune.rivadelgarda.tn.it](http://www.comune.rivadelgarda.tn.it)

▶ **Comune di Arco**

*Servizio Attività culturali intercomunale di Arco e Riva del Garda*

tel. 0464/583608 - fax 0464/583615

e-mail: cultura@comune.arco.tn.it | [www.comune.arco.tn.it](http://www.comune.arco.tn.it)

▶ **Comune di Dro**

*Ufficio Biblioteca, Attività Culturali e Progetti speciali*

tel. 0464/504444 - fax 0464/545573

e-mail: dro@biblio.infotn.it | [www.comunedro.it](http://www.comunedro.it)

## BIGLIETTI

Posto unico non numerato: € 4,00

presso le biglietterie dei teatri un'ora prima dell'inizio dello spettacolo.

Direzione artistica: Paola Ruffo  
Segreteria organizzativa: Sara Maino



I Comuni di  
Nago-Torbole, Arco e Riva del Garda, Dro  
in collaborazione con  
Compagnia Teatro per Caso  
e Coordinamento Teatrale Trentino  
propongono

## TEATRO a gonfie vele

Rassegna di Teatro Ragazzi 2009-2010

Illustratrice: Piera Ruffo

Questo fascicolo è stampato su carta FSC Misto. Il logo FSC identifica le foreste certificate in conformità alle norme del Forest Stewardship Council.  
Publistampa Arti Grafiche è certificata FSC Chain of Custody CQ-COC-000016.



e-mail: [info@teatropercaso.it](mailto:info@teatropercaso.it)  
[www.teatropercaso.it](http://www.teatropercaso.it)

[www.comune.nago-torbole.tn.it](http://www.comune.nago-torbole.tn.it)  
[www.comune.rivadelgarda.tn.it](http://www.comune.rivadelgarda.tn.it)  
[www.comune.arco.tn.it](http://www.comune.arco.tn.it)  
[www.comunedro.it](http://www.comunedro.it)

[coordinamento@cttrento.191.it](mailto:coordinamento@cttrento.191.it)  
[www.trentinospettacoli.it](http://www.trentinospettacoli.it)



Ministero per i Beni  
e le Attività Culturali  
Direzione Generale per  
lo spettacolo dal vivo



Casse Rurali  
Trentine

